

# ***KRAFT&DELE***

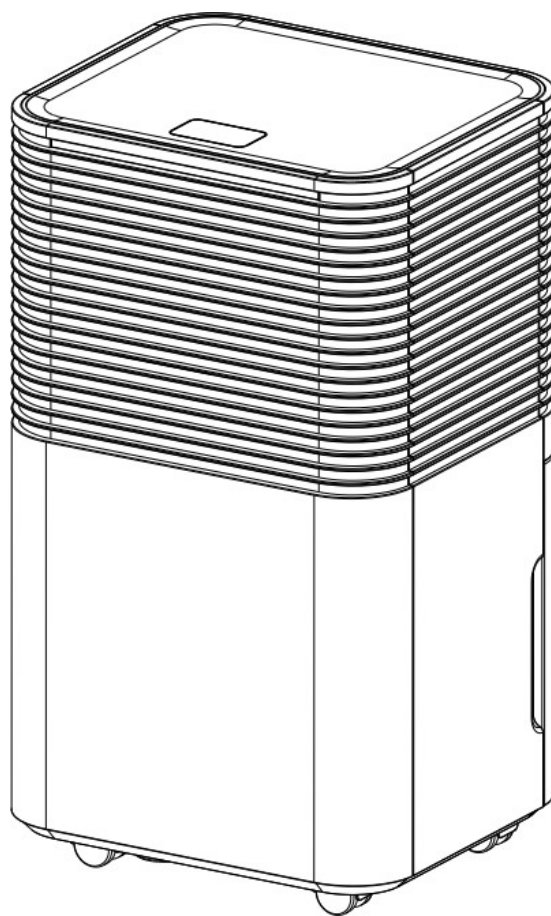
---

## **PROFESSIONAL**

### **MANUAL DE UTILIZARE**

**Traducerea manualului original**

### **USCATOR DE AER**



**KD11787**

# INSTRUCTIUNI DE UTILIZARE

Vă rugăm să păstrați acest manual pentru consultare ulterioară!

Vă mulțumim că ați ales dezumidificatorul nostru de aer. Vă rugăm să citiți cu atenție acest manual înainte de utilizare. Dacă aveți întrebări, vă rugăm să contactați echipa noastră profesională de asistență pentru clienți.

## 1. ÎNAINTE DE PORNIRE

Înainte de a utiliza dezumidificatorul pentru prima dată, citiți cu atenție manualul de utilizare.

### 1.1 DESCRIEREA PRODUSULUI

Dezumidificatorul este utilizat pentru a elimina excesul de umiditate din aer. Reducerea umidității relative rezultată protejează clădirile și conținutul acestora de efectele negative ale excesului de umiditate.

Ca agent frigorific se utilizează R290, un produs ecologic. R290 nu are efecte nocive asupra stratului de ozon (ODP), are un efect de seră neglijabil (GWP) și este disponibil în întreaga lume. Datorită proprietăților sale energetice eficiente, R290 este ideal ca agent frigorific pentru această aplicație. Trebuie luate măsuri speciale de precauție datorită inflamabilității ridicate a agentului frigorific.

### SIMBOLURI PE APARAT ȘI ÎN INSTRUCTIUNILE DE UTILIZARE

|                                                                                                           |                                                                                                                                                                                                                           |
|-----------------------------------------------------------------------------------------------------------|---------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| <br><b>AVERTISMENT</b> | Această unitate utilizează un agent frigorific inflamabil.<br><br>Dacă agentul frigorific se scurge și intră în contact cu focul sau cu un element de încălzire, se vor produce gaze nocive și există riscul de incendiu. |
|                        | Înainte de utilizare, citiți cu atenție INSTRUCTIUNILE DE UTILIZARE.                                                                                                                                                      |
|                        | Informații suplimentare pot fi găsite în INSTRUCTIUNILE DE UTILIZARE,<br>MANUAL DE SERVICE și documente similare.                                                                                                         |
|                        | Înainte de punerea în funcțiune, personalul de service trebuie să citească cu atenție INSTRUCTIUNILE DE UTILIZARE și INSTRUCTIUNILE DE SERVICE.                                                                           |

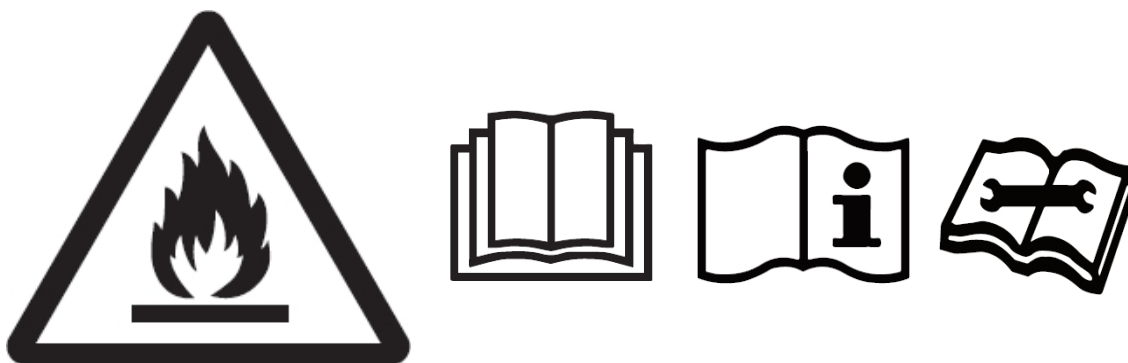
## **1.2. PENTRU A ASIGURA SIGURANȚA, RESPECTAȚI ÎNTOTDEAUNA ACESTE REGULI**

- Acest dispozitiv este destinat utilizării de către utilizatori experimentați sau instruiți utilizatorilor din magazine, industria ușoară și ferme sau pentru utilizare comercială de către neprofesioniști.
- Acest aparat poate fi utilizat de copii cu vârsta de peste 8 ani și de persoane cu capacități fizice, senzoriale sau mentale limitate sau care nu au experiență și cunoștințe, dacă sunt supravegheați sau au fost instruiți cu privire la utilizarea în siguranță a aparatului și înțeleg pericolele implicate. Copiii nu trebuie să se joace cu aparatul. Copiii nu trebuie să curețe sau să întrețină aparatul fără supraveghere.
- Aparatul este destinat utilizării cu gaz R-290 (propan) ca agent frigorific desemnat agent frigorific.
- Circuitul agentului frigorific este etanș. Numai un tehnician calificat ar trebui să încerce să îl repare!
- Nu eliberați agentul frigorific în atmosferă.
- R-290 (propanul) este inflamabil și mai greu decât aerul.
- Se acumulează mai întâi în zonele joase, dar poate fi dispersat cu ajutorul ventilatoarelor.
- Dacă este prezent sau se suspectează prezența gazului propan, nu permiteți personalului neinstruit să încerce să găsească cauza.
- Gazul propan utilizat în aparat este inodor.
- Absența mirosului nu înseamnă că nu există scurgeri de gaz.
- Dacă se detectează o scurgere, evacuați imediat toate persoanele din magazin, aerisiți încăperea și contactați pompierii locali pentru a raporta scurgerea de propan.
- Nu permiteți nimănui să reintre în încăperea până la sosirea pompierilor. tehnician de service calificat și nu recomandă revenirea în magazin.
- Nu folosiți flăcări deschise, țigări sau alte surse posibile de aprindere

în interiorul sau în apropierea aparatelor.

- Componentele sunt proiectate pentru propan, nu produc scântei și nu provoacă scântei.  
Componentele trebuie înlocuite numai cu piese de schimb identice.

**NERESPECTAREA ACESTEI AVERTIZĂRI POATE DUCE LA EXPLOZIE, DECES, VĂTĂMARE CORPORALĂ ȘI DAUNE MATERIALE**



## **2. PENTRU SIGURANȚA DUMNEAVOASTRĂ**

**Siguranța dumneavoastră este prioritatea noastră principală!**



**Înainte de a utiliza dezumidificatorul, citiți cu atenție acest manual și asigurați-vă că îl înțelegeți pe deplin.**

### **2.1 PRECAUȚII DE FUNCȚIONARE**

**AVERTISMENT – Pentru a reduce riscul de incendiu, electrocutare sau vătămare corporală sau pagube materiale:**

- Dacă cablul de alimentare este deteriorat, acesta trebuie înlocuit de producător, de reprezentantul său de service sau de o persoană calificată în mod similar, pentru a evita pericolele.
- Aparatul trebuie deconectat de la sursa de alimentare în timpul întreținerii.
- Utilizați întotdeauna aparatul cu o sursă de alimentare cu aceeași tensiune, frecvență și parametri nominali indicați pe plăcuța de identificare a produsului.
- Utilizați întotdeauna o priză electrică cu împământare.
- Deconectați cablul de alimentare în timpul curățării sau când nu este utilizat.
- Nu utilizați aparatul cu mâinile ude. Evitați vărsarea de apă pe aparat.
- Nu scufundați și nu expuneți dispozitivul la ploaie, umezeală sau alte lichide.

- Nu lăsați dispozitivul nesupravegheat când este pornit. Nu înclinați și nu rotiți dispozitivul.
- Nu deconectați dispozitivul în timp ce este pornit.
- Nu deconectați dispozitivul trăgând de cablul de alimentare.
- Nu utilizați un cablu prelungitor sau un adaptor.
- Nu așezați obiecte pe dispozitiv.
- Nu vă urcați și nu vă așezați pe aparat.
- Nu introduceți degetele sau alte obiecte în orificiul de evacuare a aerului.
- Nu atingeți orificiul de admisie a aerului sau aripioarele de aluminiu ale dispozitivului.
- Nu utilizați dispozitivul dacă a căzut, a fost deteriorat sau prezintă semne de defecțiune.
- Nu curățați dispozitivul cu substanțe chimice.
- Asigurați-vă că dispozitivul este ținut departe de foc, obiecte inflamabile sau obiecte explozive.
- Dispozitivul trebuie instalat în conformitate cu normele naționale privind cablarea electrică.
- Nu utilizați alți agenți de dezghețare sau curățare decât cei recomandați de către producător.
- Aparatul trebuie depozitat într-o încăpere fără surse de funcționare continuă (de exemplu: foc deschis, aparat cu gaz în funcțiune sau încălzitor electric în funcțiune).
- Depozitați dispozitivul într-un mod care să prevină deteriorarea mecanică.
- Nu distrugeți și nu ardeți dispozitivul, nici măcar după utilizare.
- Vă rugăm să rețineți că agenții frigorifici pot fi inodori. ☞ Conductele trebuie protejate împotriva deteriorării fizice și nu trebuie instalate în spații neventilate dacă spațiul are o suprafață mai mică de 4 m<sup>2</sup>.
- Trebuie respectate reglementările naționale privind gazele.
- Păstrați curate toate orificiile de ventilație necesare.
- Dispozitivul trebuie depozitat într-o zonă bine ventilată, în care dimensiunea încăperii corespunde suprafeței specificate pentru scopuri operaționale.



Orice persoană care lucrează sau intervine asupra sistemului de refrigerare trebuie să dețină un certificat valabil, emis de un organism de evaluare acreditat în domeniu, care să confirme competența acestora de a manipula agenții frigorifice în condiții de siguranță, în conformitate cu specificațiile de evaluare recunoscute în industrie.



Întreținerea trebuie efectuată numai în conformitate cu recomandările producătorului echipamentului. Întreținerea și reparațiile care necesită asistența altor persoane calificate trebuie efectuate sub supravegherea unei persoane competente în utilizarea agenților frigorifici inflamabili. Dacă nu înțelegeți ceva sau aveți nevoie de asistență, contactați departamentul de service al distribuitorului dvs.

## **2.2 PRECAUȚII ÎN TIMPUL ÎNTREȚINERII**

Respectați următoarele avertismente atunci când efectuați următoarele operațiuni în timpul întreținerea unui uscător de aer cu agent frigorific R290.

### **2.2.1 Verificări în imediata apropiere**

Înainte de a lucra la sisteme care conțin agenți frigorifici inflamabili, trebuie efectuate verificări de siguranță pentru a minimiza riscul de aprindere. La repararea unui sistem de refrigerare, trebuie luate următoarele măsuri de precauție înainte de a lucra la sistem.

### **2.2.2 Procedura de lucru**

Lucrările trebuie efectuate în mod controlat pentru a minimiza riscul prezenței gazelor sau vaporilor inflamabili în timpul lucrărilor.

### **2.2.3 Zona generală de lucru**

Tot personalul de întreținere și alte persoane care lucrează în apropiere trebuie să fie instruite cu privire la natura lucrărilor efectuate. Lucrările în spații închise trebuie evitate. Zona din jurul locului de lucru

trebuie izolate. Asigurați-vă că condițiile din zonă sunt sigure, verificând dacă există materiale inflamabile.

#### **2.2.4 Verificarea prezenței agentului frigorific**

Înainte de începerea lucrărilor și în timpul acestora, verificați zona cu un detector de agent frigorific adecvat pentru a vă asigura că tehnicianul este conștient de existența unor atmosfere potențial inflamabile. Asigurați-vă că echipamentul de detectare a scurgerilor utilizat este adecvat pentru utilizarea cu agenți frigorifici inflamabili, adică nu produce scântei, este etanșat corespunzător sau este intrinsec sigur.

#### **2.2.5 Prezența unui stingător de incendiu**

Dacă se efectuează lucrări care necesită temperaturi ridicate la echipamentele de refrigerare sau la componentele acestora, trebuie să fie disponibile echipamente adecvate de stingere a incendiilor. Un stingător cu pulbere sau CO2 trebuie amplasat în apropierea zonei de încărcare.

#### **2.2.6 Fără surse de aprindere**

Nicio persoană care efectuează lucrări la sistemul de refrigerare care implică expunerea la Funcționarea oricăror conducte care conțin sau au conținut agent frigorific inflamabil nu trebuie să utilizeze surse de aprindere într-un mod care ar putea duce la un risc de incendiu sau explozie. Toate posibile surse de aprindere, inclusiv fumatul, trebuie să fie ținute la o distanță suficientă de locurile de instalare, reparare, îndepărtare și eliminare, în timpul cărora agentul frigorific inflamabil agentul frigorific inflamabil poate fi eliberat în zona înconjurătoare. Înainte de începerea lucrărilor, zona din jurul echipamentului trebuie inspectată pentru a se asigura că nu există pericole de inflamabilitate sau riscuri de aprindere. Trebuie afișate semne cu „Fumatul interzis”.

#### **2.2.7 Zonă ventilată**

Asigurați-vă că zona este deschisă sau ventilată corespunzător înainte de a interveni asupra sistemului sau de a efectua orice lucrări la cald. În timpul lucrărilor trebuie menținut un anumit grad de ventilație. Ventilația trebuie să disperseze în siguranță agentul frigorific eliberat și, în mod ideal, să îl expulzeze în atmosferă.

#### **2.2.8 Inspecții ale echipamentelor de refrigerare**

Atunci când înlocuiți componente electrice, acestea trebuie să fie adecvate scopului și să respecte specificațiile corecte. Respectați întotdeauna instrucțiunile producătorului privind întreținerea și service-ul. Dacă aveți dubii, solicitați asistență departamentului tehnic al producătorului.

Pentru instalațiile care utilizează agenți frigorifici inflamabili, trebuie efectuate următoarele verificări:

- Încărcarea trebuie să fie adecvată dimensiunii încăperii în care sunt instalate piesele care conțin agent frigorific;
- Aparatele de ventilație și orificiile de evacuare funcționează corect și nu sunt blocate;
- Dacă se utilizează un circuit de răcire indirect, verificați dacă există agent frigorific în circuitul secundar.
- Marcajele de pe echipament trebuie să fie vizibile și lizibile. Marcajele și semnele ilizibile trebuie corectate;
- Țevile sau componentele de refrigerare trebuie instalate într-un loc în care este puțin probabil să fie expuse la substanțe care pot provoca coroziunea componentelor care conțin agent frigorific, cu excepția cazului în care componentele sunt fabricate din materiale rezistente la coroziune sau sunt protejate în mod adecvat împotriva coroziunii.

### **2.2.9 Inspecții ale echipamentelor electrice**

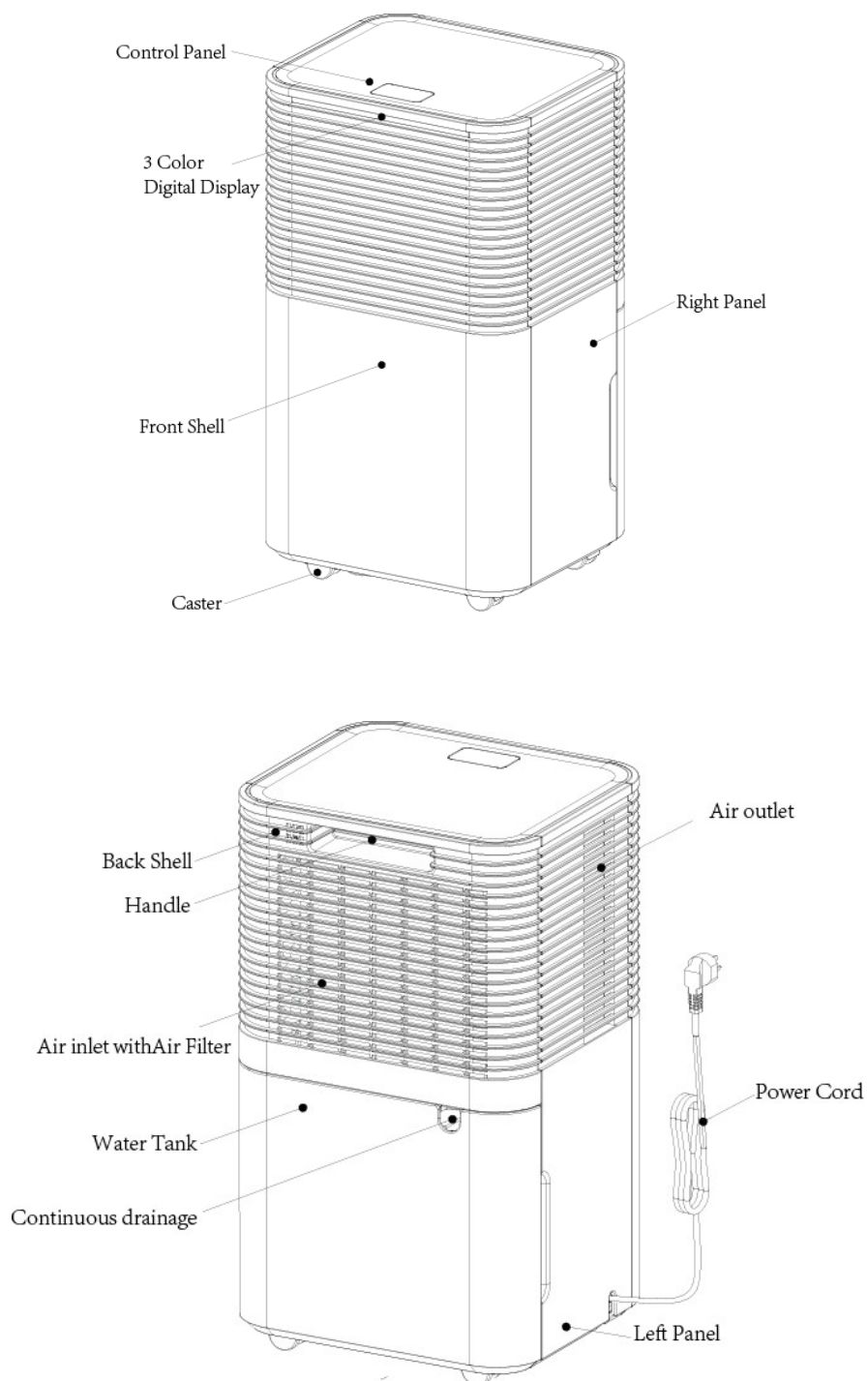
Repararea și întreținerea componentelor electrice include verificări preliminare de siguranță și proceduri de inspecție a componentelor. Dacă există o defecțiune care ar putea compromite siguranța, circuitul nu trebuie conectat la sursa de alimentare până când defecțiunea nu este remediată în mod satisfăcător. Dacă defecțiunea nu poate fi reparată imediat, dar este necesar să se continue funcționarea, trebuie implementată o soluție temporară adecvată. Proprietarul echipamentului trebuie notificat, astfel încât toate părțile să fie informate.

Verificările preliminare de siguranță includ:

- descărcarea condensatoarelor: aceasta trebuie efectuată în condiții de siguranță pentru a evita posibilitatea scântei;
- fără componente electrice expuse sau fire sub tensiune în timpul încărcării, recuperarea sau curățarea sistemului;
- menținerea continuității la sol

### 3. PREZENTARE GENERALĂ A PRODUSULUI

#### 3.1 3.1 VIZUALIZARE PRODUS



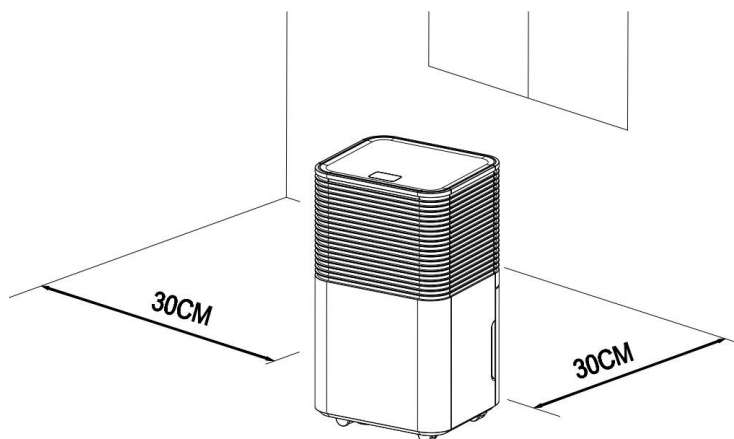
### 3.2 SPECIFICAȚII

| MODEL                                                                                            | KD11787                                                |
|--------------------------------------------------------------------------------------------------|--------------------------------------------------------|
| Capacitate dehumidificator                                                                       | 13 L/zi (30 °C, 80 % umiditate relativă)               |
| Tensiune                                                                                         | 220-240 V c.a./50 Hz                                   |
| Putere maximă de intrare                                                                         | 200 W/1,2 A (30 °C, 80 % umiditate relativă)           |
| Nivel de putere acustică                                                                         | ≤38 dB(A)                                              |
| Capacitate rezervor de apă                                                                       | 2,5 L                                                  |
| Agent frigorific                                                                                 | R290/50 g                                              |
| Greutate netă                                                                                    | 10 kg                                                  |
| Presiune maximă de lucru<br>presiunea de funcționare<br>la<br>pe partea de<br>aspirație/evacuare | Partea superioară: 3,2 MPa, partea inferioară: 0,7 MPa |
| Dimensiunea minimă a încăperii<br>dimensiunea camerei                                            | 4 m <sup>2</sup>                                       |

## 4. INSTALARE

### 4.1 LOC

- Așezați aparatul pe o suprafață dură și plană, într-un loc cu cel puțin 30 cm de spațiu liber în jurul său, pentru a permite o circulație adecvată a aerului.
- Nu instalați niciodată dispozitivul într-o locație în care ar putea fi expus la:
  - Surse de căldură, cum ar fi radiatoare, grile de ventilație, sobe sau alte produse care generează căldură.
  - În zone în care pot apărea stropi de ulei sau apă
  - Lumina directă a soarelui
  - Vibrații mecanice sau șocuri
  - Praful excesiv
  - Lipsa ventilației, cum ar fi într-un dulap sau bibliotecă
  - Suprafețe inegale



#### **AVERTISMENT**

Instalați aparatul în încăperi cu o suprafață mai mare de 4 m<sup>2</sup>.

Nu instalați aparatul într-un loc în care ar putea exista scurgeri de gaze inflamabile.



#### **NOTĂ**

Producătorul poate furniza un alt exemplu adecvat sau informații suplimentare privind mirosul agentului frigorific.

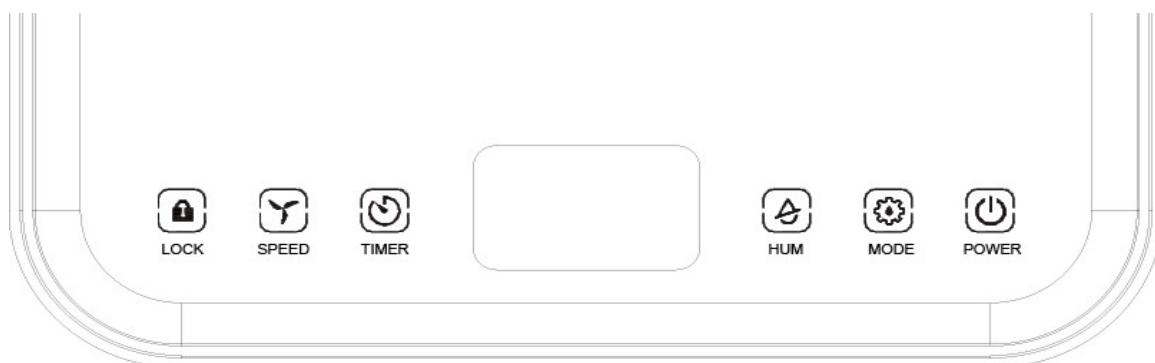
## **4.2 UTILIZAREA ÎN SIGURANȚĂ A DISPOZITIVULUI**

- După despachetare, verificați dacă aparatul prezintă semne de deteriorare sau zgârieturi.
- Utilizați acest aparat la o temperatură ambiantă cuprinsă între 5 °C și 35 °C.
- Nu utilizați în aer liber. Acest dezumidificator este destinat exclusiv utilizării în interiorul locuințelor.
- Nu îl utilizați în apropierea pereților, perdelelor sau a altor obiecte care pot bloca intrarea și ieșirea aerului.
- Păstrați curate orificiile de intrare și ieșire a aerului.
- Înainte de a porni, reglați deflectorul de vânt în sus.
- Dacă aparatul este înclinat cu mai mult de 45°, lăsați-l în poziție verticală timp de cel puțin 24 de ore înainte de a-l porni.

- Țineți ușile și ferestrele închise pentru a economisi energie.
- Nu utilizați și nu depozitați aparatul în lumina directă a soarelui sau în ploaie.
- Este normal ca ieșirea de aer să fie caldă la atingere după funcționarea continuă în zilele toride.
- Goliți rezervorul de apă înainte de a muta aparatul.
- Asigurați-vă că rezervorul de apă este instalat corect, altfel dispozitivul nu va funcționa corespunzător.
- Dezumidificatorul pornește în modul selectat la ultima utilizare a dispozitivului.
- Dezumidificatorul începe să deumidifice dacă umiditatea din cameră este cu 3% mai mare decât umiditatea selectată.
- Există o întârziere de 3 minute a compresorului. Așteptați 3 minute pentru ca deumidificatorul să reia deumidificare.

## 5. FUNCȚIONARE

### 5.1 PANOU DE CONTROL





POWER

Când alimentarea este pornită, toate indicatoarele și ecranul vor fi aprinse timp de 1 secundă, apoi se vor stinge. După semnalul sonor, indicatorul de alimentare se va aprinde și aparatul va intra în modul de așteptare.

Apăsați acest buton și aparatul va începe să funcționeze. Umiditatea inițială a aparatului este de 60% RH, cu modul implicit setat pe funcționare automată și vânt puternic.

Apăsați din nou acest buton și aparatul va înceta să funcționeze, iar ventilatorul se va opri.



MODE

Mod automat - ciclul continuu de uscare-repaus, apăsați o dată pentru a comuta de la un mod la altul, indicatorul corespunzător se va aprinde.

- Mod automat: când umiditatea ambientală este  $\geq$  umiditatea setată +3%, ventilatorul începe să funcționeze, iar compresorul începe să funcționeze după 3 secunde.

Când umiditatea ambientală este  $\leq$  umiditatea setată -3%, compresorul se oprește și ventilatorul se oprește cu o întârziere.

În modul automat, puteți regla viteza ventilatorului și umiditatea.

- Modul de uscare continuă: aparatul continuă să funcționeze, dar umiditatea nu poate fi reglată.
- Modul de repaus: atingeți butonul de repaus, butonul se va aprinde și va activa funcția de repaus. După 10 secunde de inactivitate, toate indicatoarele se opresc treptat, iar viteza vântului trece automat de la mare la mică. Atingeți orice buton pentru a reactiva indicatorul. Atingeți Apăsați din nou butonul de repaus pentru a ieși din modul repaus.

În modul de repaus, codul de eroare nu este afișat, viteza vântului nu este reglabilă, iar umiditatea este ajustată.



HUM

În modul automat sau în modul de repaus, puteți utiliza acest buton pentru a regla umiditatea setată: de fiecare dată când îl apăsați, umiditatea setată va crește cu 5%, urmând ciclul 30%-80%.

Apăsați și țineți apăsat acest buton pentru a verifica temperatura actuală a camerei, dublu

Opt lumini vor afișa temperatura curentă a camerei la 5 secunde după revenirea automată la afișarea umidității curente. Dacă acest buton este apăsat pentru o perioadă lungă de timp, va afișa temperatura ambiantă.



TIMER

Apăsați acest buton pentru a seta funcția de temporizare la 0-24 ore. Intervalul este de 1 oră. De fiecare dată când apăsați acest buton, valoarea crește cu 1 oră, iar apoi valoarea de timp corespunzătoare este afișată pe ecran. Valoarea de setare este „00” pentru a anula funcția de temporizare. Indicatorul se va stinge.

După setarea și pornirea cronometrului, LED-ul cronometrului va rămâne aprins pe toată durata măsurării timpului. Odată ce măsurarea timpului este completă, LED-ul cronometrului se va stinge automat.

În modul de funcționare, setați ora de oprire a aparatului;

în modul de așteptare, setați ora de pornire a mașinii.



SPEED

Viteza vântului poate fi reglată numai în modul automat. Apăsați acest buton pentru a comuta între viteza mare și viteza mică a vântului. Indicatorul corespunzător vitezei vântului se va aprinde.



LOCK

Apăsați și țineți apăsat acest buton pentru a activa funcția de blocare pentru copii. Indicatorul de blocare pentru copii este aprins. Toate butoanele sunt blocate și nu pot fi acționate. Apăsați din nou acest buton, indicatorul se va stinge și butonul va fi repus în funcțiune.

Activați funcția de blocare pentru copii, deoarece oprirea sau deconectarea alimentării va anula automat funcția de blocare pentru copii.

### Afișaj digital cu 3 culori:

Umiditate ambientală <45%, afișaj cu lumină albastră  
45≤Umiditate ambientală ≤65%, afișaj cu lumină verde

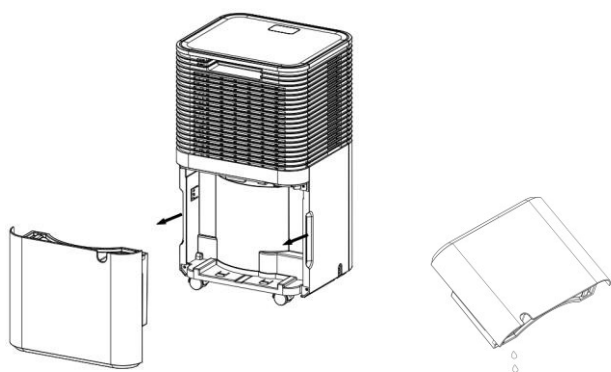
Umiditate ambientală >65%, afișaj luminos roșu

Dacă LED-ul afișează E0, E2, CL, CH, LO, HI, lumina va fi roșie.

## DRENAJ:

### GOLIREA REZERVORULUI DE APĂ

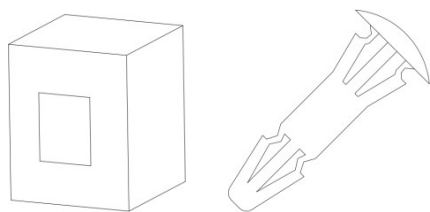
- Când rezervorul este plin, dispozitivul va emite un sunet de zumzet și se va aprinde indicatorul „Water Full” (Rezervor plin).
- Apăsați butonul POWER pentru a opri dispozitivul.
- Trageți rezervorul de apă și scoateți-l pur și simplu din carcasa dezumidicatorului.
- Turnați apa într-un canal de scurgere sau în exterior.
- Curățați interiorul rezervorului, precum și exteriorul acestuia.
- Puneți rezervorul gol înapoi în dispozitiv.
- Apăsați butonul POWER pentru a relua funcționarea.
- Dacă indicatorul luminos „Water Full” (Apă plină) nu se stinge, verificați dacă flotorul este poziționat corect.



### Avertisment

1. Nu aruncați magnetii și niturile din plastic ale rezervorului de apă. În caz contrar, aparatul nu se va opri automat când rezervorul de apă este plin, iar apa condensată va curge și va deteriora podeaua din cameră.

2. Înainte de a reporni mașina, curățați bine rezervorul de apă de



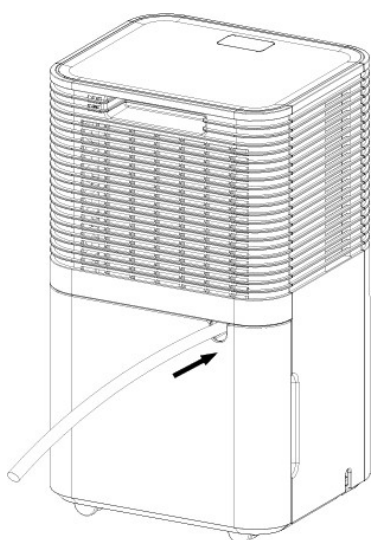
apă condensată.

3. Dacă rezervorul de apă este murdar, clătiți-l cu apă curată. Evitați utilizarea detergenților, bilelor de oțel, produselor chimice pentru îndepărtarea prafului, motorinei, benzenului, diluanților sau altor solvenți. În caz contrar, rezervorul de apă se va deteriora și va începe să curgă
4. Puneți rezervorul gol înapoi în aparat. În caz contrar, indicatorul nivelului apei poate rămâne roșu și aparatul nu va putea reporni.

### DRENAJ CONTINUU

Pentru funcționare continuă sau dezumidificare nesupravegheată, conectați furtunul de scurgere furnizat la unitate. Condensul se poate scurge automat într-o găleată sau se poate scurge prin gravitație.

1. Îndreptați conducta de scurgere
2. Introduceți un capăt al furtunului de scurgere în orificiul rezervorului și conectați celălalt capăt la baie, la exterior sau la un recipient în formă de găleată sau la o zonă de scurgere desemnată.



### Avertisment

1. Nu blocați scurgerea sau conducta de scurgere dacă blocajul determină scurgerea condensului în rezervorul de apă.
2. Nu îndoiți conducta de scurgere. Înălțimea conductei de scurgere trebuie să fie mai mică decât cea a orificiului de evacuare.
3. Țeava de scurgere trebuie să fie conectată în siguranță la orificiul de evacuare.

## ÎNTREȚINERE

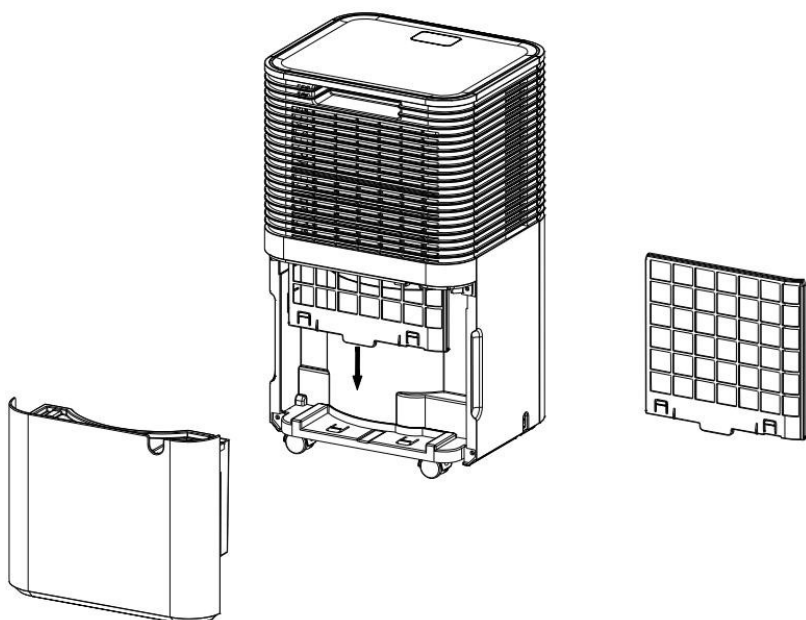
Atenție: Înainte de curățarea și întreținerea aparatului, opriți-l și scoateți-l din priză pentru a evita electrocutarea.

- **CURĂȚAREA FILTRULUI DE AER (la fiecare două săptămâni)**

Praful se acumulează pe filtru și restricționează fluxul de aer. Fluxul de aer restricționat reduce eficiența sistemului și, dacă este blocat, poate provoca deteriorarea aparatului.

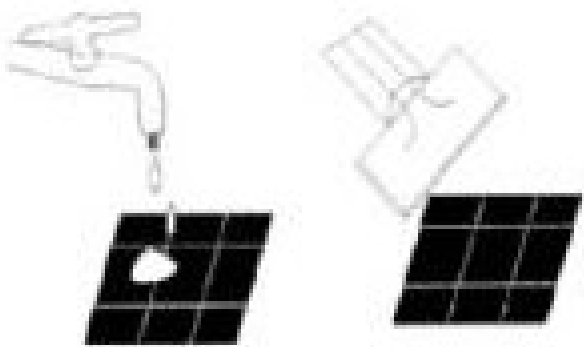
Filtrul de aer necesită curățare regulată. Filtrul de aer este detașabil pentru a facilita curățarea. Nu utilizați aparatul fără filtrul de aer, deoarece evaporatorul se poate contamina.

1. Scoateți rezervorul de apă din corp, apoi trageți filtrul din partea inferioară a capacului din spate.

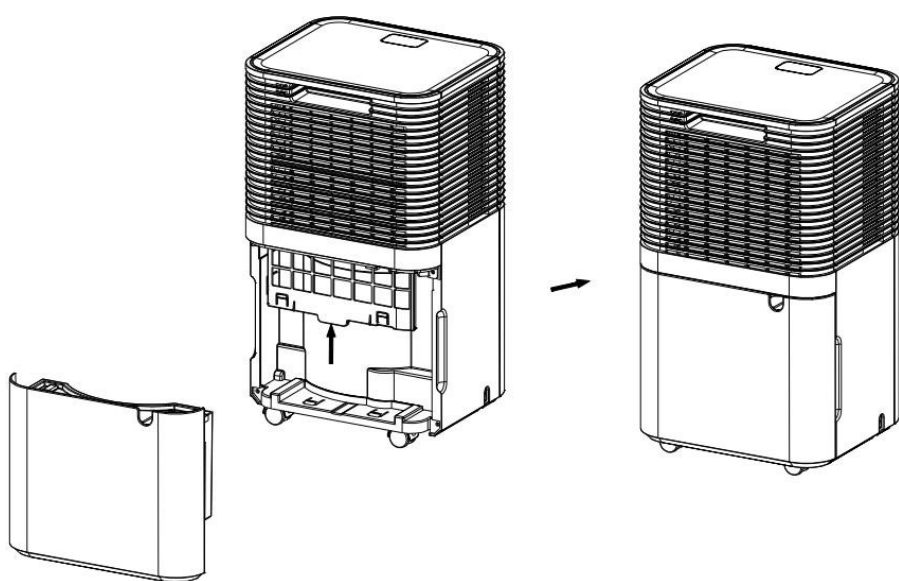


2. Folosiți un aspirator pentru a aspira cu grijă praful de pe suprafață.

Dacă filtrul este foarte murdar, spălați-l cu apă și un detergent delicat, apoi uscați-l bine.



3. 3. Înlocuiți filtrul.



## DEPANARE

### 1. TEMPERATURA DE FUNCȚIONARE.

5 °C ≤ Temperatura ambiantă ≤ 35 °C

Când temperatura ambiantă este mai mică sau mai mare decât temperatura de funcționare, dezumidificatorul de aer se oprește.

Când 5°C ≤ Temperatura ambiantă ≤ 16°C, compresorul se dezgheață automat la intervale regulate; în timpul dezghețării, compresorul se oprește, iar ventilatorul continuă să funcționeze.

## 2. ÎNAINTE DE A SOLICITA SERVICIUL DE ASISTENȚĂ

Înainte de a contacta serviciul de asistență profesională, consultați lista de depanare, care conține probleme frecvente care nu sunt cauzate de defecte de fabricație sau de material.

| Problemă                               | Cauza posibilă                                                           | Soluție                                                                                            |
|----------------------------------------|--------------------------------------------------------------------------|----------------------------------------------------------------------------------------------------|
| Nu funcționează                        | Nu este alimentat                                                        | Conectați la o priză funcțională și porniți                                                        |
|                                        | Indicator plin<br>Indicatorul clipește                                   | Goliți rezervorul de apă și resetați-l sau așezați rezervorul de apă în poziția corectă<br>Poziție |
|                                        | Temperatura camerei < 5 °C sau > 35 °C                                   | Autoprotecție concepută pentru a proteja dispozitivul. Nu poate funcționa la astfel de temperatură |
| incorectă funcționare                  | Este filtrul de aer înfundat?                                            | Curățați filtrul de aer conform instrucțiunilor                                                    |
|                                        | Este conducta de admisie sau conducta de evacuare?                       | Îndepărtați obstrucția din conducta de evacuare sau din conducta de admisie.                       |
| Nu există admisie de aer               | Este filtrul înfundat?                                                   | Curățați filtrul                                                                                   |
| Zgomot puternic în timpul funcționării | Mașina este așezată pe un o placă?                                       | Așezați aparatul pe placă                                                                          |
|                                        | Este filtrul înfundat?                                                   | Curățați filtrul                                                                                   |
| E2                                     | Problemă cu senzorul de umiditate                                        | Înlocuiți senzorul                                                                                 |
| LO                                     | Umiditatea ambientală este sub 20%                                       | Dezumidificatorul se oprește pentru autoprotecție                                                  |
| HI                                     | Umiditatea ambientală este peste 90%.                                    |                                                                                                    |
| CL                                     | Protecție la temperatură scăzută temperatură, temperatura ambiantă < 5°C |                                                                                                    |

|    |                                                                                     |
|----|-------------------------------------------------------------------------------------|
| CH | Protecție împotriva temperaturilor ridicate temperatură, temperatura ambiantă >38°C |
|----|-------------------------------------------------------------------------------------|

## DECOMISIONARE

### DEPOZITARE

Depozitare pe termen lung - Dacă nu veți utiliza dispozitivul pentru o perioadă îndelungată (mai mult de câteva săptămâni), este recomandat să îl curățați și să îl uscați complet. Depozitați dispozitivul urmând pașii de mai jos:

1. Apăsați butonul de pornire pentru a opri dispozitivul și deconectați-l de la sursa de alimentare.
2. Scurgeți apa rămasă din dispozitiv.
3. Curățați filtrul și lăsați-l să se usuce complet într-un loc umbrat.
4. Scoateți cablul de alimentare din rezervorul de apă.
5. Reinstalați filtrul la locul său.
6. Aparatul trebuie depozitat în poziție verticală.
7. Depozitați dispozitivul într-un mediu ventilat, uscat, fără gaze corozive și într-un loc sigur

Locație interioară.

### NOTĂ:

Evaporatorul din interiorul aparatului trebuie uscat înainte de ambalarea dispozitivului, pentru a evita deteriorarea componentelor și apariția mușgaiului. Deconectați dispozitivul și așezați-l într-o zonă uscată și deschisă timp de câteva zile, pentru a se usca. O altă modalitate de a usca dispozitivul este de a seta punctul de umiditate la o valoare cu peste 5% mai mare decât umiditatea ambiantă, pentru a forța ventilatorul să usuce evaporatorul timp de câteva ore.

## VÂNZĂRI

### AVERTISMENT!!!

Este strict interzisă eliberarea agentului frigorific în atmosferă!

Nu aruncați aparatele electrice ca deșeuri municipale nesortate; utilizați puncte de colectare separate. Contactați autoritatea locală pentru informații despre sistemele de colectare disponibile. Dacă aparatele electrice sunt aruncate în gropile de gunoi, substanțele periculoase pot ajunge în apele subterane și pot intra în lanțul alimentar lanțul alimentar, dăunând sănătății și bunăstării dumneavoastră.





## DECLARAȚIE DE CONFORMITATE

Conform Ghidului ISO/IEC 22 și EN 45014

**Producător:** Foreintrade S.A.

**Adresa producătorului:** Janówek, ul. Modrzewiowa 54, 05-555 Tarczyn

DECLARĂM CĂ PRODUSUL ESTE CONFORM STANDARDELOR EUROPENE

**Denumirea produsului:** Dehumidicator de aer (marcat cu marca comercială Kraft&Dele)

**Model** (marcaje comerciale): KD11787

**Declarație:**

Produsul la care se referă această declarație este conform cu cerințele directivelor CE:

1. 2006/42/CE Directiva privind echipamentele tehnice
2. 2014/30/UE Directiva EMC
3. 2011/65/UE Directiva ROHS 2

**Conform standardelor:**

EN 60335-1:2012+A11+A13+A1+A14+A2+A15+A16 EN

60335-2-40:2003+A11+A12+A1+A2+A13

EN 62233:2008

**Persoana responsabilă cu păstrarea documentației tehnice:** Ma Dong Hui, Modrzewiowa 54, 05-555 Janówek

Ma Dong Hui, Janówek, 30 aprilie 2025